

大公報

The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper In Canada, Established Since 1907

Vancouver 4, B.C. Saturday MAY 14 1955 Vol. 17, No. 4 Page 1

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
P. O. Box 339 Phone MArine 8941
VANCOUVER 4, B. C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

報費價目表	每月	每季	半年	全年
雲城	三元五角	九元	十六元	三十元
到派	三元	八元	十五元	二十八元
本埠	二元五角	七元	十二元	二十三元
加郵	二元	六元	十元	十九元
美加	一元五角	四元五角	七元五角	十四元五角
墨美	一元	三元	五元	十元
中國	五角	一元五角	三元	六元

年六零百五千二元紀子孔
日三十月三閏年未乙次歲歷夏

頁一第號四第卷七十第紙聞新
六期星日四十月五年四十四國民華中

蘇政府公佈 為增強世界和平起見 蘇共黨書記長及總理 五月赴南國訪問

蘇聯發動一連串和平攻勢

奠定四巨頭會議之宣傳基石

蘇聯政府於十三日發表聲明，蘇聯政府與蘇聯共產黨書記長及總理將於五月赴南國訪問。此舉旨在為蘇聯發動一連串和平攻勢奠定宣傳基石。聲明指出，蘇聯政府與蘇聯共產黨書記長及總理將於五月赴南國訪問，與南國領袖會談，討論世界和平問題。此舉旨在為蘇聯發動一連串和平攻勢奠定宣傳基石。

書記長之名為首總理次之

蘇聯政府官方之報紙登載，公佈此次赴南國訪問，以卡魯斯支夫之名為首。其次為蘇聯總理布爾加寧，及其他政府官員。於五月尾成行。於一九四八年，蘇聯領導之共集團，指責狄國，不服從國際路線，而獨行國家主義之共產。

蘇南雙方最近均欲維持正常外交

但最近數月來雙方均採取新態度，尋找恢復正常外交關係之途徑。但兩國始終維持獨立自主，而不偏袒任何一方。蘇聯公佈此次會談之旨趣如下：在兩國共同利益，增強兩國關係及世界和平起見。蘇聯與南國政府及南斯拉夫政府，實有舉行雙方高級人員會談之必要。

高級官員如米高揚等均為代表

蘇方參加會談，除書記長及總理外，副總理米高揚，及蘇聯對外貿易專家及對外貿易部長貝金金，亦列於代表名單內。其他如副外長葛羅米柯，及蘇聯最高委員會外交委員會主席沙皮夫，亦同行。沙皮夫同時，為總理之副手。

南國保證不損南國與西方關係

據外交家推測，蘇聯最近曾連串之和平攻勢，包括此次訪南國在內。乃希望於此時奠定四巨頭會議之和平基礎云。南國，巴爾格來得於四日路透電云，南國已正式向西方切實保證，蘇聯與南國保證不損南國與西方之關係。反而此乃試探蘇聯是否有誠意和平之有效辦法云。

蘇外長飛奧對 巨頭會議意見

奧國，維也納十四日路透電云，蘇外長莫洛托夫，曾於本週末飛抵此間。簽定奧國和平條約後，必定會對西方外交家，申述蘇聯政府對四巨頭會議之意見。西方觀察家，認為蘇聯對四巨頭會議之意見，必與西方者不同。據西方探得莫斯科傳出之消息謂，蘇總理

美對求聯國 保台安全冷淡

法京，巴黎十三日路透電云，據報謂，美國對於尋求聯國保證台灣安全一事，表示十分冷淡云。西方報導，美國已決定不阻礙第三者在北平之努力，安排與中之直接會談云。

滿佈密探 啟德機場

香港拾四日路透電云，此間密探滿佈啟德機場，以便香港政府官員，調查機場之安全。上機油及維持機場條例。此次之調查，及視察乃於三月印航機中，中共代表赴港途中，毀壞之事有所影響云。

蘇與七國已簽 安全友誼條約

波蘭，華沙十四日路透電云，蘇聯及其盟邦，已於今日簽定華沙安全及友誼條約。同時又簽定軍事同盟之條約。當時由布爾加寧領導其他外長會簽字。西方記者亦在場云。

台報批評美之 副國務卿演詞

台北，拾四日合衆社電云，台灣專家報紙，今日謂，美國副國務卿佐治亞倫之演詞，謂美國不幫助國民黨政府反攻大陸，無異煽起共產黨侵略之火。佐治亞倫之言論，在別國方面看來，似乎承認共產黨侵略之果。

美艦協助越民 撤離海防

越南，海防十四日路透電云，今日在海防之越南人民，已坐在最後一隻船，離開共產黨統治下之海防，而往南越。但美國仍保留一艦，隨時協助願意逃出共產黨統治下之人民云。

美砲兵停止 在日本演習

日本，富士吉田十四日路透電云，美國陸軍今日宣佈停止砲兵在富士山麓舉行演習直至五月廿五日云。

加騎警調查 軍郵走私

加拿大，渥太華十四日路透電云，加國海軍運兵艦萬將軍號，今日由渥太華抵舍路，共載有搭客二千四百名，內中二百二十三名為軍人云。

電話線被破壞 雲埠禁賭警察 搜獲大量馬票

雲埠市警察暗探，昨日搜查第五十七街西一七一號西人馬狄臣之住宅，而充公大量馬票及一枝手槍。馬氏七十五歲，昨晚被捕。警察控其謀銷彩票，並攜帶未登記之槍械。定於今日傳至警察衙門審問。據悉，該報所獲之馬票，不止壹種，而該槍乃五年前，某失竊案報失者云。

一批蔣軍抵美 美國已解放 一部份索藥

華盛頓，十四日路透電云，蔣政府昨日已解除索藥一部份禁令，而規定凡用柏地維士藥行出品之地方，准繼續注射防疫藥。蔣政府衛生部，上週末因國內有少數小孩注射索藥之後，傳染癩疾，故下令暫時停止注射防疫藥工作。俟當局澈查各藥廠全部索藥，以求斷定其是否合格。柏地維士藥行之出品，業已全部檢驗及格。復准各地應用云。

美國擬透露 軍縮會議真相

華盛頓，拾三日美聯社電云，美國今日宣佈，由於俄國公佈其本國在倫敦裁軍會議上所提之計劃，美國擬將該次會議一切文件公佈。包括議決案，修訂案，備忘錄及一切提案在內。五國裁軍小組會，仍然在倫敦開會。五國乃加拿大及英、法、美、蘇。

美雷式戰機將 作長距離飛行

日本，東京十二日路透電云，四架美雷式噴射戰鬥機，將於下星期三，作一次空前長距離飛行。此次飛行，乃由日本起飛至澳洲及紐西蘭，全長四千八百四十里。在空中添油達三次之多。

聯國最高司令 又控韓共

南韓，漢山，十三日美聯社電云，聯國最高司令，昨日指責共方，在黃海上空擊擊擊機，提出強烈抗議。今日又指責共方，利用北韓基地，藉以掩護其不法之行為云。

周氏給印尼之 共黨以新指示

日美聯社電云，據此地日報稱，中共總理周恩來，曾給予印尼共產黨人以新指示。此項指示，乃由未能辨別方面，交給共黨。

亞省快行大選

點間，十三日加拿大社電云，亞省省長曼寧，昨因省議會自由黨代表，控其有信託黨代表若干名，列席省議會，不合法，以致雙方代表相辯論形成僵局。故宣佈彼擬儘快舉行大選。日期或今日宣佈。

香港與廣東 近日大雨

香港，十三日合衆社電云，四日大雨，久旱因而終止。水荒情形亦大減。又據中共公佈，自從五月七日以來，大雨滂沱，廣東之長期亢旱，因此而告消滅云。

天氣報告

據天文臺報告，雲埠今明兩日天晴而暖。吹西風。今日最高溫度為六拾二度云。

專營 祖國貨品 樣樣皆備 特約代理 各式藥酒 正糯米酒

茂利國貨公司
MORLEY CO. LTD.
552 PENDER ST. VICTORIA, B.C.

廣濟中西藥行
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613

林福臣製藥廠
花柳毒藥片
「每服兩粒」
統治男女百毒便
流膿後發時全愈
免至禍延子孫用
過方知妙入神每
寸四元另的士
用買者自理照常
用機代製丸散快
捷妥當
林仕宜專醫外科

遺囑 由五元起碼

請來與公
證人溫日
隆商量電
話 PA. 523
樓仔梳銀
行二樓細夾片打街請由正門入可矣

又賣各色新帽舖在緬街五四三號
LEONG'S HAT SHOP
543 Main St. Vancouver, B.C.

煤炭發售

快捷送到

於雲·高文·於雲
Evans, Coleman & Evans, Ltd.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B.C.

紫金城酒家
FORBIDDEN CITY
90 E. Pender St. 電話 TA. 4931
Vanconver, B.C.

大筵小酌
隨時應命
僑胞光顧
食殮消夜
免費入場
以示歡迎

南洋僑生二百 過港進入共區

香港、亞洲社電。華僑青年二百六十名。於星期三乘荷蘭輪「芝露華號」。自新加坡。馬來亞及印尼等地。抵達此間。立即由港警押送中港邊界。進入共區。據消息靈通方面稱。最近突有大批青年及學生。自新加坡前往中共區之故。乃因星島當局。於上星期征召軍役六百人。

空軍學生軍 每年死十名

奧太瓦。十三日加拿大社電。加拿大國防部今日宣佈。在過去五年內。加空軍卅一名。及北大西洋協約國派來加拿大受訓練之空軍人員廿二名。在訓練時期遇險殉命。又加空軍人員五十九名。在畢業後一年內殉難云。

敵之潛水艇乃加國 沿海最大威脅

域多利。加拿大社電。加拿大太平洋艦隊司令伯中將。昨日在域多利海軍演說。打仗時期。威脅水上交通者有飛機。及敵機所投下之水雷。與魚雷等。但

零落斷腸花

王香琴著 九十一

二一 地拆天崩雷電擊
張夫人登樓。夏侯夫人方與妙兒對哭。張夫人嘆曰。妙姑與夫人。亦豈計之得者。語發。二人願望。始知張夫人。試淚蕭坐。張夫人語之。夏侯夫人曰。吾真不料三郎無禮至此。重辱阿妙。將何面目見人。三郎殆狂乎。張夫人曰。妙兒已成淚人。雙目腫赤。如熟爛櫻桃矣。張夫人曰。妙兒。哭亦奚為者。吾以為斯事決非一哭可了者。且往事已矣。不必哭。晚成爲狂與否。亦正不必論。今所當計者。乃如何善後耳。且一切所爲。均晚成之事。與妙姑無涉。狂自由他狂。不必計也。今事已洩。任何人知之。吾與萬濤至。實欲謀所以結東斯事。善後之謀。如何施展。祇在妙姑一念之間。妙姑究愛葉千秋。抑愛三郎。若愛葉千秋。則當立與三郎。不當計三郎之狂與否。若愛三郎。則亦當於三郎與葉紫雲小姐協議離婚之後。即謀正式結婚。文明之世。戀愛自由。欲誰婚則誰婚。孰有能相阻者。妙兒但啼哭。不答。張夫人正色曰。今非妙姑哭泣時矣。事已至是。當以敏捷之手段解決之。二人既婚。最高之程度。亦祇可云解決斯事之一半。

不具潛水艇。彼認爲潛水艇仍爲航海最可怖者。

據彼稱。上兩次大戰。威脅聯軍之最大勢力爲德國之潛水艇。加民須知遇大戰爆發。敵國潛水艇。可能封鎖我沿海云。

穗共當局接收 北郊回教墳場

香港。亞洲社電。此間自廣州方面獲悉。穗共當局。已接收廣州北郊之回教墳場。該處墳地已經清除。以便建築即將開工之「蘇俄列館」。同時。市政當局。已廢除「光塔」清真寺將牛肉出售與回教徒之特權。共方另在米市路設立「回教徒合作社」。以食品供應回教徒。過去中共每日將一頭牛供應該合作社。以便教徒配給配購牛肉。但最近規定牛肉不再專限回教徒購買。因此教徒現方面隨牛肉供應之困難。

馬文仲會計師事務所

各稅項報 會計審計
兼收稅項 無不効驗
地址 九三三街東四一〇房
VANCOUVER 4, B.C.

經師人師 互惠主義 瞻前顧後 得未曾有 懸崖勒馬 珠璣玉敦

代引見西名醫。使病者霍然全愈。代簽章取養老金。代辦中西交涉事務。辦事處。雲埠。天仁街。第四六八號 468 Union St. Vancouver 4, B.C. Canada

京東海味 油糖雜貨 合時咸魚 瓜菜水貨

裕給公司
YEE LUNARK KEE LTD.
P. O. Box 221
VICTORIA, B.C.

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館 雲埠著名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調精巧
地方雅潔 招呼真誠
貴客光顧 無任歡迎
本館主人啓

緬大藥房
MAIN DRUG LTD.
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
電話 TA. 8634

專配西藥
化粧香品
攝影器材
沖晒器材
文房用具
畫報雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

曹統新藥行
C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

補腎固精丸 四兩庄六元
鹿耳耳聾丸 四兩庄六元
牛黃消核丸 四兩庄六元
男子七疝丸 四兩庄六元
消粒解毒丸 四兩庄六元
四兩庄六元

周愛權 驗眼配鏡專家

精製各種時時眼鏡
兼修鑲嵌之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 Marine 5938

現代裁縫店
MODERN TAILORS
Woo Wo Book Co.
545 Pender St. Victoria, B.C.

趨時裁縫店
存架衣服散
褲等大平賣
請來一看

和和公司
Woo Wo Book Co.
545 Pender St. Victoria, B.C.

人民畫報
每册四毛
不收寄費

好食說豆腐 天香園

★罐頭豆腐丸
奇脚相宜。
寄脚相宜。
本園之罐頭豆腐丸。行銷十餘年。遠近僑胞。無不稱讚。且生鮮入罐。自有特殊風味。如加水煮熟。則更滑滑無比。與鮮豆腐無異矣。各大商戶均有代售。

發行天香園
Canadian Soya Industries Ltd.
2131 Dundas St. Vancouver, B.C.
HA. 3788

桃園
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B.C.

廚師上等
調味菜任
地方雅潔
招呼妥當
大筵小酌
隨時應命
僑胞光顧
格外歡迎

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Pacific 6436
Vancouver, B.C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合
洗非林及晒相

八房塗灰屋出賣

八房塗灰屋一間樓下有房五個并新式浴室全部
維木地台樓上有大房三間并沐浴室與土庫有大
煤爐并有開房水廁門官巷此屋極好入息因街角
位置并在工業區域取價一萬零五百元最少要交
一半現款

咖啡濕出賣

咖啡濕一間位於工業區上等新式裝置用具每月
租七十五元三年批約每日生意約做八拾元至九拾
元之間生意連貨物一併取價五千元現款交易
本處常有屋宇商店及工藝業出賣請留意焉

吳國華辦事處啓

HARRY JAMES
INSURANCE & REAL ESTATE
212-KEEPER ST. TAtlow 1377

天生堂
HING SANG HONG
362 Powell St. 電話 PA. 4476
Vancouver, B.C. Canada

育龜大力丸 四打五元一打
主治陽痿不起發育不全遺精盜汗夜尿失眠每晚一
服交通心腎陽痿起超絕無遺盜汗尿止安眠發育前
進連服四打增補精力如不効除餘丸回尾價承受
決不食言

消痔丸 一粒一元一毛
頑癬水 一樽二元一毛
戀情素 一粒一元一毛
五蛇膏 雙料二元一毛
抗戰露 雙料二元一毛

李福專醫皮膚百病限日痊癒

諸君如欲購此各種實驗良藥者
一概請由信館 O.O.D 交易便妥

起死回生限五分鐘內實驗包癒雙單鵝喉散 每樽五元 癰疽無名腫
毒立即止痛消核散 每料八元 如療治核症每貼加川射二分爲藥心
射香者自備 跌打刀傷續筋散骨難難症立即止痛神速奏效
實驗立止心氣痛茶每包四元 連年爛脚珠珀拔毒生肌理口散每樽拾元
秘製環球唯一實驗包愈皮膚百病膏 每盒貳元半
少林寺應驗如神跌打止痛消腫吊痰散 每料拾圓
本醫生醫務所高街門牌二百三拾七號第二層十九號房
LEE HOOK, 237 Main St. Vancouver, B.C.
▲雲埠代理處 金利源 廣萬生 元豐 元豐 元豐

和和公司
Woo Wo Book Co.
545 Pender St. Victoria, B.C.

人民畫報
每册四毛
不收寄費

驗眼較廉 專家 氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PACIFIC 8829

八房塗灰屋出賣

八房塗灰屋一間樓下有房五個并新式浴室全部
維木地台樓上有大房三間并沐浴室與土庫有大
煤爐并有開房水廁門官巷此屋極好入息因街角
位置并在工業區域取價一萬零五百元最少要交
一半現款

天生堂
HING SANG HONG
362 Powell St. 電話 PA. 4476
Vancouver, B.C. Canada

育龜大力丸 四打五元一打
主治陽痿不起發育不全遺精盜汗夜尿失眠每晚一
服交通心腎陽痿起超絕無遺盜汗尿止安眠發育前
進連服四打增補精力如不効除餘丸回尾價承受
決不食言

李福專醫皮膚百病限日痊癒

諸君如欲購此各種實驗良藥者
一概請由信館 O.O.D 交易便妥

起死回生限五分鐘內實驗包癒雙單鵝喉散 每樽五元 癰疽無名腫
毒立即止痛消核散 每料八元 如療治核症每貼加川射二分爲藥心
射香者自備 跌打刀傷續筋散骨難難症立即止痛神速奏效
實驗立止心氣痛茶每包四元 連年爛脚珠珀拔毒生肌理口散每樽拾元
秘製環球唯一實驗包愈皮膚百病膏 每盒貳元半
少林寺應驗如神跌打止痛消腫吊痰散 每料拾圓
本醫生醫務所高街門牌二百三拾七號第二層十九號房
LEE HOOK, 237 Main St. Vancouver, B.C.
▲雲埠代理處 金利源 廣萬生 元豐 元豐 元豐

和和公司
Woo Wo Book Co.
545 Pender St. Victoria, B.C.

人民畫報
每册四毛
不收寄費



淚影心聲

東方慧

遷進新居的當天，我發現一對戀人破裂的憾事；我聽見一個使人同情的，遙遠的，一來出像的媽媽的哭泣！

「以前住這房間的主人好嗎？」我唐突地向房東詢問。

「他很好，」房東說。「你認識他麼？」

「不，我不認識他，但我現在想認識他是一怎樣的人。」房東定睛看着我，她又懷疑地笑了。雖然她直覺到我的問話有點冒失，但却又頗感興趣。從她的表情上看，對新遷進的住客的一切問話，她是樂於回答的。

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義使除奸

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

「他的人格很好，朋友多。」爲了使我更確信他的話，他又舉出一樁事例作佐証。「有位少婦就因爲愛他的品性，而和相愛了數年的男朋友分手，而表示永遠愛他，幫助他從事事業上發展。」

房東滿以爲她這一段話，會引起我的興趣和羨慕。然而，我却一言不發，兩眼睜着天花板呆思，鞋尖地輕微地，一下一下地敲着地毯。

「你聽，他多好啊！」她遲疑說。這這一句話，用意在試探我聽後的情緒。

「現在我可認識他了，他的一切正和你所說的相反哩！」

「這又怎麼說的呢？」

我沒有回答，把我剛才從床底打掃出來的幾封信給地看。「這些信是他的嗎？」

她驚訝地臉着每一隻信封。「是他的，怎麼會在你這裡？還有些沒有開拆的呀！」

「既然証實是他的，那我們現在可以代他拆開來，一封一封讀吧。」房東沒異議，我便拆了每一封信，讀了每一封信。而今，發表在報上，目的也是代寄給信的主人，望他原宥我的不客氣。但我這樣子做是對的。

爲了尊重他，所以把信上的名字隱去。(未完)

席捲而逃

同人區區

同業區區。廿年前，爲小說名家。廣州各報競載其小說。區本居佛山。某年，爲羽公報主編事。遂遷來廣州。居友人呂君店中之棧房。逾年，然後他遷。瀕行。問呂君上一張簾席。買自何處？呂君謂普通席。無處不有。區尋思有頃。謂縱有售。亦決無此席。則熟之佳。我不離此席半年有多。實在捨不得。不如讓與我。汝自另買。然後計值可也。即以席捲而去。呂君無奈之何。他日。有人來呂處訪區。呂慨曰：「已席捲而逃矣。」

草的奇跡

月人

草是地球上最容易受蹂躪的一種有機動物。它的繁殖遍滿全球的五分之一。其所製造出來的能量實令人乍舌。據美國生物學家克拉克博士的報告，平均每七百畝的草地一天從陽光得到的能。約相當一枚標準的原子彈。也等於二萬噸的梯恩梯。(T.N.T.)炸藥。可見草的價值實於黃金遠甚。世界上恐怕祇有跟人類息息相關的空氣或太陽能與它相提並論。

簡答讀者問題

鴻影讀者

你來信詢問「青年男女愛情的破裂怎樣補救？」在未明瞭你倆事實關係以前，很難說出「補救」的對策。青年男女愛情的爲物。似乎很微妙。又似乎不可捉摸。有些像氣候冷熱的變化一般。當那愛甜甜蜜蜜的時候。就像火一般熱。愈加濃熱。愈加不可開交。若是愛情突然減退的時候。就像冷水洗肩。一直冷到心坎內裏。有時變了仇人相對的動。是難以預測的。

紐約

晚晴詩社詩簡

步韻奉答 曾寶珠女士黃文甫 許華生兩先生贈詩並希郵政 新陸浮家日 天涯事漫遊 紅潮橫宇宙 舉世痛蘇曾 唯期醒者醉 麴蘖當珍饈 丁茲濁流世 詎敢作清流 四海聯文友 吟壇歲月悠 蒼涼憂故國 王粲賦登樓 亂離聊自隱 升斗費營籌 可憐十萬貫 騎鶴上揚州 劉君蔚小姐服務校將屆十載 此次應南洋大學之聘取道歐西 赴任並週遊各國戰艦也南天 萬里再會何期內率成一律以贈 盧觀察 欲還蒙正入淋漓 週遊瀛海心原壯 敝國除好事已非 能爲僑民謀教育 終憐國學屬金關 宜揚文化苦甘事 莫問長安似奕棋 參加盧主席與劉小姐送行茶會 于東亞酒家一面之餘剛逢別即 因賦廿八字以贈 楊棟棠 明媚春光出帝京 週遊瀛海壯哉行 桃花流水深千尺 愧我汪倫一面情 (註) 帝京 Empire State 卽紐約也 壽民治黨主席 安良元老 陳光耀先生 盧觀察 除暴安良不世功 一乘至公前輩志 稱觴杖國譽呼嵩 奉和馮一新君原韻二絕 聶京 李棟偉 其一 濟時到處聽南針 誰醒黃魂挽陸沉 轉眼風光猶殺景 怕聞黃鶴與琴琴 其二 莫道瓜分已可哀 那堪瓜再摘黃登 天公偷憫蒼生苦 早因長城廢獨裁

土產集團
國貨總匯
新到
荷蘭豆
鮮毛瓜
鮮苦瓜
鮮豆仔
發客
FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E.
Vancouver 4, B. C.

美盛金舖
十足金銀首飾名師大小鑲
各款眼鏡
MEE SHING
經理 鄧瑞慶
副經理 鄧瑞輝
433 Columbia Ave. M.A. 280
Vancouver, B.C.

專醫瘋癱症
由唐山特辦蘇癆藥
蘇癆藥每廿元分兩服內有單詳明經
蘇癆藥服一次重症多服數劑
撞紅仙方每服五元
最要者請認明明年歲考千起症
君子日來字說明配藥一次痊癒
應驗天竺香藥每張一元二毛五
一治老年近日心痛五癆七傷遍身筋
骨疼痛腰膝軟弱去癆疔瘡手足麻木
腰痛無名腫毒等症凡火症孕婦忌貼
KWONG SANG
P.O. Box 508 Dunsmuir, B.C.
免近埠廣生藥局黃君經售

OWL DRUG CO.
舖材藥路澳
聘有華人店員查貨市定
夾爾街服務支店在喜市
定街夾亞爾街
Ginsane 止咳良藥
壹元及壹元七毛五
Dolcin 神效風濕丸
一元三毛九
二元九毛五

滿地可銀行
借債能助營業否
若汝宜一低廉之借項以
展開生意或改革之
變爲現代化借汝有
能力還債滿地可銀
行可以幫助汝
行銀是本行之營業
請爾與就近司理商
量無論何等堅固營
業計劃他必樂意在
可能範圍幫助汝
滿地可銀行與加
國各界人士接洽
已有三十年矣

雲城
陶陶酒家
無隨包招餐廚
任意辦呼廳師
歡小筵真美優
迎吃席誠麗良
HO HO CHOP SUEY
102 E. Pender St.
Vancouver B. C.
電話 Phone Pacific 1030
Pacific 0713

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MARINE 1734
重慶唐餐館·雲城第一家
日夜不停市·菜晏頂瓜瓜
大謙小酌·隨時可應駕
男女僑胞呀·請來幫襯吓

利華烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, B.C.
5860
Phone MA. 5783
代理
各種香煙蘇糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源與記右隣

力行有接
介紹職業即日停止
Lee Han Yung Co. Ltd.
276 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
電話 MA 9014
◎醫生黃基靄
地址：維多利亞街三四四十六號
電話：MARINE 5995

天福堂藥廠
利濟丸
治主
疴嘔肚痛
百按百中
食滯感冒
一服即好
參茸
陳皮膏
化痰止咳
順氣提神
四時可服
老幼咸宜
當歸精
調經種子
補氣血
補氣血

天福堂藥廠
利濟丸
治主
疴嘔肚痛
百按百中
食滯感冒
一服即好
參茸
陳皮膏
化痰止咳
順氣提神
四時可服
老幼咸宜
當歸精
調經種子
補氣血
補氣血

永生雜貨公司
WING SANG CO.
2021 South Railway Ave.
Regina, Sask. Phone: 36400

加拿大
京果海味
油糖雜貨
參茸藥材
各式藥酒
合時瓜菜
新鮮火肉
火鴨叉燒
豆腐芽菜

SUNBEAM BREAD
生美味
新邊麵包

雲埠伊頓公司
T. EATON CO. LIMITED
VANCOUVER BRITISH COLUMBIA CANADA

君在伊頓百貨公司交易
得伊頓之著名担保貨物
包令滿意否則原銀奉
回所滿意者即其價錢
實價值與服務等是也
伊頓交易最得君之信任

聯活公司
LINWOOD COMPANY
105 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.
Phone PA. 7825

專造 餐館 廚房 旅館
男女白衣服 各種說衫
專辦 祖國絲綢 蠶山絲畫
男女長袍 女裝衫服 男子用品

Player's "MILD"



最溫和及最美味之煙仔

國內新聞

穗中共限制民衆行動
購車船票須憑戶口證
中山訊。共府嚴防國特滲透。由五月一日起。凡民由粵乘搭廣中車往穗者。購票有新規定。其辦法無論購買任何班車車票。必須拿出戶口証檢閱。并在車站由軍務區設立往來登記站。詳細檢閱來往目的。及逗留時日等。

廣州訊。穗共又向機關公務人員開刀。各機關機關實行裁員或撤換。經定勞動登記局撤銷。歸併於社會服務總處。各失業登記區站。亦向時裁撤。此後失業人民欲求登記希望獲得工作者。除非真正之工人外。其他不辦登記。尚有撤銷者為街坊組。此後責任歸由自治分組負責辦理。至每個自治分區。祇由共府派十名指導員擔任實職。另有若干行動。便衣警察及女共幹監視而已。

五一穗市戒嚴
開始戶籍大檢查
廣州訊。穗市共府定於本月一日起。開始戶籍大檢查。該日將分區施行戒嚴。俟檢查完畢。始許市民出入。共府此種措施。係因近幾個月來。各縣鄉村人民因生活所迫而至穗市謀職者。統計約有二十萬人。幾乎完全未有申報獲得戶籍。故共府採取徹底檢查辦法。嚴防反動份子潛伏。但日為國際勞動節。為勞工之好日子。年來共黨政權。時時苛待勞工。或恐日勞工有所行動。故特檢查而防患一切。亦未可定。

廣州訊。中共通令廣東全省市縣鄉村自治會。雖然各縣區府接到共府通令。切實成立。但多數縣鄉村人民。似乎不感興趣。故至今廣東一省。只有二十二個縣份成立。其餘尚在猶豫觀望中。共府為此。昨廿六日特召集全省縣區人民政務會議代表到穗。舉行會議。促令加速進行。毋違意旨。

曲江飢民搶食
共軍開鎗鎮壓
曲江訊。曲江縣附近公路多條。鄉村人民。最近因饑饉難抵。拚命四出搶食。不少店舖受飢民之滋瀆。搶掠。不敢開門營業。且光顧到軍隊。

男女學生參加軍訓
廣州訊。穗市文教廳。現奉命組織男女青年學生互助。以養成學生為國効力思想。遇有事時皆能執槍上陣。故文教廳迄已轉飭全市公私中學校及轄屬縣中學校。一律要開辦組織男女學生參加軍訓。以十天期滿。作為第一期結業(續完)

望比利臣長壽店
禮堂 孝室 肅穆
停自由車場闊大

Mount Pleasant Chapel.
EMerald 2161
Kingsway at 11th Ave.

中和行公司
CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.

雜貨藥材
油米茶糖
鹹魚醬料
合時水貨
價廉物美
大帮供應
司理 周幹棟

WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

新圖書目錄印備歡迎取閱

華新書局

猴拳大師三下江南	四册	壹元一
龍虎雙劍	四册	壹元一
奇俠四大金剛	二册	五毛五
爛頭何威鎮桂林城	二册	五毛五
武當七怪肉搏方世玉	三册	八毛五
八俠鬧清宮	三册	八毛五
內家拳太極功玄玄刀	三册	五毛五
吳鑑泉氏的太極拳	三册	七毛五
吳圖南太極拳	三册	七毛五
三十二勢長拳	三册	七毛五
太極拳學	龍子祥著	二元
柔術七卷	交際手冊	五毛五
處世須知生活手冊	五毛五	
主婦必讀家庭手冊	五毛五	
最新汽車駕駛及修理	五毛五	
小姐手冊	五毛五	
一個司機的故事	二元二五	
太陽出來的時候	二元二五	
溫柔滋味	二元二五	
海角天涯	三册	九毛
流水行云	三册	一元七毛
黑天堂	五册	一元二毛
愛情情話	靈琴著	一元二毛
陽光下的戀人	郭嘉著	七毛五
秋情曲	陳容子著	七毛五
社會自情	小俊人著	七毛五
天堂	俊人著	八毛五
春色	俊人著	一元五毛
魔鬼的夜生活	二册	六毛五
十字架前的悲劇	張洗塵著	七毛五
荆	碧侶著	一元
慈母	碧侶著	一元
二十子風月傳	李君川著	七毛五
湖呢?海呢?	俊人著	七毛五
為歡幾何	俊人著	七毛五
女明星相片	六幅	特價七毛五

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.

當

當押利息低廉押物留候壹
年秘密交易
本公司有鑽石、鏢仔、相架、千里鏡、音響器具及各種行李出賣價錢相宜
携來此書自即以九折計
寄市定街東七十七號車時押舖廣告

廣裕隆
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender ST. E.
Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

新到
鹹魚雜貨
抽油醬料
參茸藥料
如蒙光顧
極表歡迎
大帮

威古

接車行李
煤炭出售
快捷妥當

232 E. Pender St.
Phone MA. 9487

THE ROYAL BANK OF CANADA
支行位于 編街夾喜市定街

本行接駁香
港匯單。莫
論郵匯電匯
均能轉駁
妥當。價格
相宜。歡迎
華友貯蓄。

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141
VANCOUVER 4, B.C.

Now! **GB** enriched
GENERAL BAKERIES LIMITED

陳家菴

參歸精
參歸精乃採集國產最名貴之
人參與華和當歸精液配合中
和藥品製煉而成其功效比較
普通之補劑強十倍具有
(補腦) (補血) (補氣) 三大補力
任何虛損之症月中常服
一二盒則體魄強健
有始生龍活虎服單服用
保證滿意誠補身之妙品

甜素
尿酸
甜素
尿酸

號五零百三中道輔德港香：行發總

永隆雜貨公司
WING LUNG CO.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C.

新到大幫
雙喜牌
雙喜牌
米苗絲
國祖到新貨雜

WONG HORNE
AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.,
VANCOUVER, B.C.
TAtlow 1754

黃漢 經紀事務所
填報工商入息稅紙
解決：入籍移民事件
整理：生意數目部記
各種保險，營業買賣

Simon's HAVANAS
Pandora CEDARAP
EL PRODUCTO
FOR REAL ENJOYMENT

奇異藥水

功用
惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 脚生凍瘡
虫咬咬傷 嘔吐水瀉 皮膚瘙癢 風火牙痛 週身麻痺 吐瀉嘔吐
瘡癤疥癬 口舌潰爛 筋骨疼痛 腰背痠痛

此藥內服外擦併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑。
「價目」每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛
各埠各大商店均有代售

總批發處：**高華 五洲大藥房**
ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.,
VANCOUVER, B.C.

